№ 62. Sestdeen, 2. augustâ. 1908.

Makfâ,
Jelgawâ sanemot:
par gadu . . . 2 rub. 20 kap.
par ½ gadu . 1 „ 20 „
par ¼ gadu . — „ 60 „

Par adreses pahrmainu
jamaksâ 10 kap.

Latweeschu Awises.

Makfâ,
pa pastu peesûtot:
par gadu . . . 3 rub. — kap.
par ½ gadu . 1 „ 60 „
par ¼ gadu . — „ 90 „

Uz ahrsemèm 4 rub. 50 kap.,
2 rub. 30 kap., 1 rub. 20 kap.

Iznahk diwreis nedelâ.

Redakzija un ekspedizija:
Jelgawâ, Kangiberu eelâ № 14.

87. gada-gahjums.

Sludinajumi makfâ:
par sihku rakstu rindinu 8 kap., preekschpuse 20 kap.

Jehkabstates
Tirdsneezibas Skolâs.
Usnemschanas ekfameni 18. un 19. augustâ.

Jelg. Sawstarpigâ
Kreditbeedriba
Katolu eelâ № 8, telefons № 247.
No beedreem eemaksats un garantets
droschibas kapitals 438,317 r. 50 k.
Bilanze uz 1. juliju 404,706 rbl. 64 kap.

Kreditbeedriba **maksâ**
par noguldijumeem uz nenoteiktu laiku 6½%
par gadu, atwelkot krona prozentu nodokli.
Par noteiktu tekoschu rehkinu maksâ 5%,
neatwelkot krona prozentu nodokli.
Atwehrta ikdeenas no pulksten 10—½2, isnemot swehtdeenas un swehtku deenas. **Isdara wisadas banku operazijas un peenem apdroschinaschanâ premiju biletes. Ispilda** Beedribas beedru, nebeedru un eestahdschu **usdewumus eekasejot maksajumus** par wekseleem un ziteem dokumenteem, kâ ari **isdara naudas pahrwedumus.**

Walde.

Par agrarjautajumu Widsemê

ir laikrakstâ „Московскій Еженедѣльникъ“ nodrukats kahds profesora Pogodina raksts, kuru leelâ mehrâ war atteezinat ari uz Kursemi. Raksta autors wispirms aisrahda, ka Widsemes semneeku un zitôs jautajumôs esot wehl daudz atleeku no widuslaiku feodalâs kahrtibas, kura Baltijâ esot stipraka, nekâ jebkur zitur Eiropâ. Wahzeeschi Baltijâ pratuschi weenmehr noturet sem sawa eespaida wisu weetejo dsihwi, jo no winu widus zehluschees un nahkot ari wehl tagad daudzi administratori. Paklusam Wahzu reakzionari wehlotees tomehr peeweenotees Pruhsijai, peeweenodamees Wiswahzu sabeedribas nodomeem un idealeem. Kreewu prese naw warejuse zelt agrak deenas gaismâ Wahzu aristokratijas politiku Baltijâ — Samarinam wajadsejis likt drukat ahrsemês grahmatu „Par Kreewijas nomalèm“. Pehdejôs gadôs Baltijas Wahzeescheem zensuras nosihmes wahjinaschana isdarijuse sliktu pakalpojumu — par Baltijas apstahkleem sahkuschi rakstit daschadi Kreewu autori. Preti scheem nu usstahjotees Wahzeeschi, apgalwodami, ka agrarjautajuma Baltijâ nemaz neesot. Tahdeem usskateem eewehrojamâ mehrâ peekrihtot ari treschâs walsts domes lozeklis Ridsineeks Erhards.

Pogodins apskata semneeku stahwokli Widsemê Katrinas II. waldischanas laikâ. Jau tad schi Waldneeze atsinusi, ka semneeku stahwoklis Widsemê naw normals. 1765. gadâ landtagam aisrahdits uz to, lai aissargajot semneekus pret muischneekeem. Daudzi no muischneekeem neeewehrojuschi tomehr landtaga lehmumu kursch radees uz Waldneezes teescho peeprasijumu. Tahdu Wahzeeschu, kâ Garlibs Merkels un Schulzs, bijis pahrak maz un semneeku teesibas stahwejuschas tadehk tikai uz papihra. Alekfandra I. laikâ Widsemes muischneeziba gan spehruse soli uz preekschu — sem liberalâ Monarcha eespaida. Bet semneeki beidzot dabujuschi tikai brihwibu bez semes. Tahdi bijuschi apstahkli agrak. Galwenôs wilzeenôs wini neesot pahrmainijuschees ari tagad. Kreewijas waldiba daudzreiz mehginajuse uzlabot semneeku stahwokli, bet winas labos nodomus wahjinajis katrreiz „Balteeschu“ eespaids paschu mahjâs un Peterburgâ. Jau 1882. gadâ senators Manaseïns paredzejis Latweeschu un Wahzeeschu sadurzmi nahkotnê uz agraro atteezibu pamata. Bet neskatotees uz wisu to, muischneezibai palikuschas ari pehz tam wisas winas eewehrojamakâs preekschrozibas: degwihna dedzinaschana, alus bruhweschana, krogu tureschana u. t. t. Pateizotees wisam tam, satikszme starp Wahzeescheem un Latweescheem neesot nebuht uzlabojuzês. To rahdot ari tas, ka Wahzeeschi nemoi Baltijâ kolonistus no Deenwidus-Kreewijas un Pruhsijas. Tad Pogodins peewed wairakus rakstus, kuri aisrahda, ka Wahzu leelgruntneekeem agraro apstahkku sinâ stahwoklis daudz labaks, nekâ Latweeschu semneekeem. Beidzot Pogodins greesch wehribu ari uz „pahrkreewoschanas“ nodomeem, kureem winsch labas sekas neparedz: „Pehdejâ laikâ,“ winsch saka, „atkal sahkuschi stipri runat par „pahrkreewoschanas“ pastiprinaschanu Baltijâ. Naw schaubu, ka schahdas rihzibas isweschana dsihwê izsauks no eedzihwotaju puses jaunu pretoschanos. Ihsts walsts darbs, kuru Kreewijas waldibai wajadzetu Widzemê uzsahkt, buhtu — muischneezibas waras aprobeschoschana un padewigas maza semes ihpaschneeku schkiras radischana, kura buhtu Kreewijai pateiziga. Wini waretu ispirkt sawus semes gabalus ar plascha un prahtiga pabalsta palihdzibu, kuru dotu semneeku banka.“

No ahrsemèm.

Starptautiskais meera kongrefs Londonê.

No 13. lihdz 19. julijam Londonê noturets 17. starptautiskais meera kongrefs. Schoreiz kongrefs eewehrojams pirmkahrt sawa leelâ apmekletaju skaita dehl: to bijis ne mazak kâ 700, pee kam tee representejuschi wairak nekâ 500 meera sabeedribas. Otrkahrt kongrefs zaur tam eewehrojams, ka winâ nehma dalibu ofizialas personas, peemehram Angku finantschu ministris. Bez tam sewischku kongresa delegaziju, sastahwoschu no 24 personâm, peenehma audienzê kehninsch un kehnineene. Eewehrojams schoreiz kongrefs ari wehl tanî sinâ, ka winâ nehmuse leelâ mehrâ dalibu augstakâ Angku garidzneeziba. Tâ Heresfordas bizkaps noturejis kongresa dalibneekeem swinigu deewkalposchanu, kurâ sazijis schim gadijumam peemehrotu eewehrojamu sprediki. Starp zitu winsch usswehris, ka anglikanu basniza par weenu no saweem galwenajeem usdewumeem nahkotnê usskatischot — pasaules meera sludinaschanu. Ne mazak eewehrojama bijusi katoku biskapa runa, kursch Westminsteras katedralê pasinojis, ka pahwests usnemotees protektoratu par 17. meera kongresu un ka uz wina pawehli katoku basnizâs wisâ pasaulê teekot notureti aizlugumi par kongresa sekmigu darbibu. Wispahri kongresam schoreiz bijusi stipri religiosa nokrahsa. Tâ pehz runâm un debatèm jaunas Angku dahmas, baltâs drehbês gehrbuschâs, dzeedajuschas garigas dzeesmas, ko wisi kongresa dalibneeki noklausijuschees, no sehdekleem peezeldamees. Kongresa dalibneekeem nemaz newajadzejis mahjot weesnizâs: gandrihz wiseem wineem sagahdati mahjokli priwatdzihwoklôs. Kongresa dalibneeki bijuschi no wisâm pasaules malâm. Tikai no Kreewijas nebijis neweena delegata. Wispahr kongresa dalibneeki esot ar saweem panahkumeem wisai apmeerinati; kâ sewischki eewehrojamu parahdibu wisi meera draugi usskatot to, ka nu ari ofizialas aprindas sahkot peegreest sawu wehribu meera kongreseem un sekmet winu noluhkus. Tâ ari kehninsch Edwards, peenembams kongresa delegaziju audienzê, apleezinajis, ka ari winsch pats nesinot augstaka usdewuma, kâ meera leetas weizinaschanu. Nahkoscho starptautisko meera kongresu noturès nahkamâ gadâ Stokholmâ.

Turzijas notikumi.

„Birschewija Wedomosti“ lihdzstrahdneeks telegrafê no Konstantinopoles, ka winsch vagahjuschâ swehtdeenâ peenemts audienzê no jaunâ Turzijas leelwezira Kjamila-paschâ, ar kuru sarunajees 40 minutes. Kjamils paschâ esot populars wezis un baudot bez schaubâm wisu ustizibu sawâ tehwijâ. Sarunâ winsch isteizis starp zitu sawu atsinibu par to, ka Kreewija neween pate pehz Turku konstituzijas izsludinaschanas nehmuse atpakal sawu projektu par reformu eeweschanu Makedonijâ, bet usaizinajuse ari zitas leelwalstis to darit. Tahlak leelwezirs isteizees, ka pee jaunas kahrtibas Makedonijâ drihzi nodibinaschotees galigs meers un ja Kreewija labwehligi isturèschotees, tad Jaunturkeem izdoschotees atjaunot Turziju. Wispahrzjs stahwoklis pehz korespondenta dabuteem eespaideem Konstantinopolê esot teizams. Wisas ustrauzoschâs baumas par sagaidameem sareschgijumeem izrahdotees par pilnigi nedibinatâm.

Brindisâ nonahwets Izets-paschâ, bijuschais sultana sekretars. Scha notikuma dehl tika sarihkotas trokschnainas demonstrazijas, kuras tomehr beidzâs bez nopeetnakeem inzidenteem.

No Serbijas. Serbu un Turku satikszme. Serbijâ stahwoschee 14 Makedonijas Serbu bandu wadoni, kâ ari 70 Serbu bandu lozekli, wisi apbrunojuschees un kareiwju drehbês, aizsezoja uz Turziju, lai Izkibâ nodotu eerotschus tureenes waldibas eestahdèm. Zeenidami jauno walsts kahrtibu Turzijâ, stazijâ bij sapulzejuschees ap 8000 zilweku, kuri aizbrauzejeem sarihkoja owazijas. Spehleja muziku, dzeedaja dzeesmas, sazija patriotiskas runas. Aizbrauzejeem par godu tika sarihkots ari meelasts. Ari zitâs stazijâs zekâ — tiklab Serbijas dakâ, kâ ari Turzijâ, wini tapat tika sanemti; Izkibâ wineem parahdija militarisku godu un tur notika leelskas manifestazijas, par sihmi draudzibas slehgschanai starp Serbeem un Turkeem.

No Wahzijas. Lokauts kugu buhwetawâs. „Wulkana“ kugu buhwetawas kneedetajeem isnahza strihds ar buhwetawas administraziju. Izlihgschana nebij panahkama. Saskanâ ar sawstarpejo nolihgumu, wisas Wahzijas kugu buhwetawas tad nu nolehmuschas 12. augustâ ussahkt lokautu, t. i. wisâm reizê atlaist wisus sawus strahdneekus, kamehr neteek panahkta izlihgschana. Wahzijas kugu buhwetawâs ir pawisam ap 45,000 strahdneeku.

— **Dzelzzeka wilzeenu sadurzme** notika 10. augusta (28. jul.) nakti uz Elensburgas-Rundhofas dzelzzeka: 9 personas tika nogalinatas, leels daudzums pasaschcheeru eewainots, to starpâ 9 wahrigi.

No eekschzemèm.

Sinojums Keisara Majestatei par muischneezibas kongresu.

Pazihstamais Gurko eesneedzis Keisaram „ihsu pahrskatu par 32 guberru muischneezibas preekschstahwju zeturtâ kongresa darbibu.“ Kongrefs, kâ pahrskatâ teikts, nahzis pee spreeduma, ka esot wisleelakâ mehrâ neceteizami, weenâ laikâ, sewischki ja walsts dzihwe naw normalâs sleedês, eewest tik daudz leelu reformu, kâ par peem. walsts pahrwaldibâ, teesâs un saimneezibas labeerihzibâ. Tagadejâs reformas wiswairak greeschotees pret tâm kahrtâm, kuras bijuschas rewoluzijas leelakâs pretineezes; tâ par peem. reformas gribot masinat muischneezibas aprinku marschalu un semneeku leetu komisaru-muischneeku nozihmi. — Kongresa atzinumi wispahrigi eet zihnâ pret tagadejo ministru preekschneeku Stolipinu un wina politiku.

Bubonu mehris.

Pretmehra komisija sino, ka Astrachanas gubernas Kirgizu stepê, Talowskas aprinkî, Malij Kuktabana nometnê 10. julijâ atzihmets nahwes gadijums zaur bubonu (augonu) mehri. Sarandschikulas nometnê, uz kureeni izsekoja wisi augschminetâs nometnes eedzihwotaji, no 16. lihdz 24. julijam saslima ar mehri 8 personas, no kurâm mira 3. Sperti wisi eespehjamee soki, lai aizkawetu sehrgas izplatischanos. Pehz sinâm no 27. julija nometnês Malij Kuktaban un Sarandschikul Kirgizu stepê jauni saslimschanas gadijumi ar bubonu mehri naw nowehroti. No agrak saslimuscheem mira 3, tâ tad wehl paleek 2 slimneeki.

„Ruskoje Snamja“ un walsts dome.

„Wajag, saprotams, dziht mahjâs Nekreewu domi, jo ta naw Kreewu, naw Waldneeka dome,“ — tâ barâs „Ruskoje Snamja.“ „Waj Kreewu domê war sehdet tahds zilweks, kâ Mikukows — winam tikai jakarajâs un pehz eespehjas ahtrak. Waj Kreewu domê ir zeeschami lozekli, kuri usstahjas pret Zara Patwaldibu? Waj war peelaist to, ka Kreewu dome nostahda pareizstizibu uz weena lihmena ar elku deewu peeluhgschanu. Saprotams, ka Kreewijas eedzihwotaju Kreewu pareizstizigâ daka ir pahrleezinata, ka dahrgo walsts domi, agri waj wehlu, bet katrâ sinâ dzihs mahjâs. Tauta wehlâs, lai schi mahjâs pahrdzihschana notiktu ahtrak!“ Jadomâ, ka „Ruskoje Snamjas“ „tauta“ naw wis leela.

No Peterburgas. Leelknass Nikolajs Nikolajewitschs zaur Wisaugstako reskriptu atzwabinats no preekschsehdetaja amata walsts aizsardzibas padomê, atstahjot wina gahdibâ gwardu un Peterburgas kara apgabala kara spehku. Uz Wisaugstakâ reskripta Keisara Majestatei ar Paschu roku labpatika atzihmet: „Juhs sirsnigi mihlejoschais Nikolajs.“

No Jusowkas. Apzeetinati 30 sozialdemokrati. 26. julijâ agri no rihta, netahku no schejeenes usgahja sozialdemokratu sapulzi; apzeetinaja 30 sapulzes dalibneekus, to starpâ walsts domes lozekli Kusnezowu, kuru, pehz personas apleezinaschanas, atkal atlaida wakâ.

No Kijewas. Misionaru sapulze 26. julijâ nolehma dibinat Wiskreewu misionaru beedribu, kâ ari izdot religiska saturа broschuras un lapinas, luhgt augstakas waldibas eestahdes, lai eezel stingraku uzraudzibu par presi, lai sper noteiktus soļus pret pornografiju un lai projektus par tizibas leetâm atnemtu walsts domei un nodotu nahkoschâ Wiskreewu basnizas konzila waj basnizas sinoda zaurluhkoschanai. Nolehma apkarot sekoschas sektes: „Jauno Izraeli“, „Rihksteneekus“, „Jehowistus“, „Malewanus“, „Malokanus“ un „Stundistus“. Nolehma izslehgt no basnizas rihksteneeku sektes wadonus un tos nolahdet. Goda preekschsehdetajs mitropolits Flawians pasinoja sapulzi par slehgtu. Beigâs notika deewkalposchana.

No Nowotscherkaskas apr. Polizijmeistars eewainots. 27. julija wakarâ Alekfandrowskâ-Gruschewskâ, izsnahkot no basnizas, polizijmeistars Kulpikows tika no kahda nepazihstama kaundara eewainots ar rewolwera schahweeneem. Kaundaris apzeetinats.

No Nischnij-Nowgorodas. Kolera. 29. julijâ tur nahzis preekschâ weens mirschanas gadijums ar koleru.

No Nowogrudokas (Minskas gub.). **Usbrukums dzelzzeka wilzeenam.** 29. julijâ dzelzzeku stazijâ izdarits usbrukums wilzeenam, kurâ westi wisas lihnijas deenas eenehmumi. Laupitoju bij 20—25 un tee bij apbrunoti ar bumbâm un brauninеem. Wini pahrgreeza telegrafa drâhtis uz wisâm puzêm un

Ko lai pehdigi smehkè?
Tikai „Riga“, 10 gab. 6 k. 25 gab. 15 k.
A. S. Maikapara fabrikas, Rigâ.

islaida no lokomotiwes garainas. Weena bumba sprahga agrak un saplosija weenu kaundari. Laupitaji apschaudija bes panahlumeem bagajchas wagonu, atstahja nonahwetâ lihki, panehma veezus pahrus sirgu, kuri bij pee peestahtnes un aisbehga. Eewainotas personas: maschinista palihgs, kahda seeweete un konduktors.

Widseme.

Rigas mahzibas apgabala jaunâ kuratora raksturojums.

Knosa Meschtscherska deenas grahmatâ atrodama „Graschdanina“ isdeweja saruna ar galejâs labâs pufes publizistu Pawlowu: „Waj esat lasijuschi, — prasija Pawlows, — „ka muischneezibas marschals Prutschenko eezelts par Rigas mahzibas apgabala kuratoru?“ — „Nu, waj tas warbuht naw labi? Winsch tatschu peeder pee muhsejeem?“ — „Pee muhsejeem gan, protams“ — atbildeja Pawlows ar ussmaru — „bet ne gluschi. Winsch ir koti prahtigs un preeksch muhsu tagadejeem apstahkleem koti mihksch zilweks, bet pehz sawas pahrleezibas winsch ir kreisais kadets.“ — „Newar buht!“ — „Un es eeminejos par wina eezelschanu tikai tambehk, lai isteiktu weenu masu paregojumu: Tanî deenâ, kad Schworzs ees projam, Prutschenko tiks eezelts par ministri.“ Awisê „Pet. Zeit.“ atrodam schahdas sinas par kuratoru Prutschenko: „Winsch baudijis koti labu isglihtibu. Kopsch ilgeem gadeem winsch leelâ mehrâ interesejâs par audsinaschanas leetâm, peegreesdams sawu wehribu widus skolai, sewischki klassikai gimnasijai. Wairakus gadus winsch pawadija Wahzijâ, eepasihstotees ar tureenes widus skolâm. Sinatniski-pedagogiski raksti, kuri eeweetoti tautas apgaismoschanas ministrijas schurnalâ, dod par to leezibu. Kâ Nischnij-Nowgorodas gubernas muischneezibas marschals, winsch preekschsihmigâ kahrtâ ruhpejees par Keisara Aleksandra II. eestahdi, gimnasiju, kura no tureenes muischneezibas dibinata . . . Minetâ gimnasija bij wina personâ atradusi ruhpigu gahdneeku, kursch seedoja leelas summas eemihlotâs skolas pazelschanai, un ari ruhpigu pedagogisku padoma beweju, kursch puhlejâs winâ pazelt garu un mahzibas metodi un pat nebaidijâs no wisleelakâm personiskâm gruhtibâm, lai eeguhtu kreetnus skolotajus. Pehdejâ gadâ winsch ruhpejâs par mahksleneezisku audsinaschanu: winsch atdewa saweem audsekneem no Wahzijas wesselu bagatu krahjumu bilschu, kas sagatawotas pehz wisu laiku slaweno mahksleneeku darbeem, lai ar winâm puschkotu klases telpas un koridorus. Rigas mahzibas apgabals dabon koti isglihtotu wihru, kas runâ franzisku, wahzisku un angliski . . . wihru, kas buhdams Kreews, ar leelako zeenibu isturâs pret Wahzu skolu un Wahzu pedagogeem un klasisko isglihtibu.“

No Rigas. Zeetuma preekschneeka palihgs sodits. 7. julija rihtu Rigas arestantu laboschanas nodalas preekschneeka palihgs Ustarbowskis Majorôs. „Juhras pawiljonâ“, buhdams eereibis, isturejees nepeeklahjigi un apwainojis kahdu apmekletaju. Toreis gan sastahdits protokols, bet us apwainotâ luhgumu leeta atkal tikuse isbeigta. Sakarâ ar to „Widz. Gub. Awisês“ eeweetota Widsemes gubernatora pawehle, kurâ starp zitu teikts: „Peldu weetu polizijmeisteram baronam Grothusam, kursch ilgi kalpo polizijas beenestâ, labi sinams, ka leetas par wispahrejas kahrtibas trauzejumeem newar isbeigt us priwatpersonas luhgumu un par kahrtibas trauzeschanu no beenestâ stahwoschâm personâm wajaga man pasinot. Scha elementarâ noteikuma neeewehroschanu aisrahdu peldu weetu polizijmeisteram baronam Grothusam. Rigas arestantu laboschanas nodalas preekschneeka palihgu Ustarbowski, kursch eebroschinajâs eerastees publistâ weetâ eereibis, pawehlu arestet us 3 deenâm.“

— **Latweeschu Skatuwes beedribas** bibinataju sapulze, kâ laikraksti sino, tika notureta 28. julijâ Kenina sahlê. Sanahkuschas bij apm. 350 personas, to starpâ 80 baschadu beedribu preekschstahwji, wairaki rakstneeki, skatuwes darbineeki un ziti. Sapulzi atklahja red. A. Benjaminsch. Pehz R. L. Beedribas nama nodegschanas, tâ B. teiza, Teatra komisija, pretim runas wihru nolehmumam, atlaidusi leelu daku skatuwes spehku. Teegreesuschees pee preses un atklahtibas darbineekeem, un tâ radusês ideja bibinat patstahwigu teatri. Teatris wairs nebrihkst buht kahda kluba apakschnodaka, bet tam jabuht swabadam. Daschi no eerosinatajeem greesuschees pee dascheem Wahzu tautibas pilsehtas domneekeem ar jautajumu, kam pilsehta ustizetu Latweeschu teatra pahrwaldischanu, ja pilsehta to usbuhwetu. Us to minetee domneeki atbildejuschi, ka pilsehtas Latweeschu teatra buhwes leeta tikschot eekustinata un tahlak wirsita no pilsehtas waldes paschas, bes kahda luhguma no kaut kuras pufes; tagad tik wehl gaidot pilsehtas galwu Armitstedu augustâ pahrbrauzam. Teatri nodoschot tai organisazijai, kura buhschot plaschaka, lai tadehk eerosinataji sasauzot teatra interesentu sapulzi un nodibinot beedribu bes kahda politiska wirseena eewehroschanas.

Pehz tam us H. Afara preekschlikumu sapulze eewehl „presidiumu“ no 3 personâm: redaktora A. Benjamina, akteera A. Freimana un beedribu preekschstahwja, Jonatana beedribas preekschneeka adwokata Peludes.

Pehz tam pahrgahja us deenas kahrtibas I. punkta apspreeschanu: Latweeschu teatra lihdsschinejee apstahkli. A. Freimans nolasa ihsu pahrskatu, kura galwenâs domas bij schahdas: Latweeschu teatri mahksias sinâ stahw semu. Rigas Latweeschu teatri uswedis us zeka Wahzeets Rode-Ebelinsch. Bet tad wiss palizis us weetas, lihds liktens par teatri schowasar apschehlojees: tas nodedsis. Winâ bijuse peegreesta pirmâ wehriba sposchâm dekorazijâm un wispahri ahreenei, teatrs bijis mahksias giltenis sem sposchas maskas. Seltmatis domâ, ka waina meklejama ne eeksch tam, ka Latweeschem bijis tik weens ween teatris; 4 sesonas darbojees ari otris Romanowa eelâ, bet mahksias sinâ pawisam neapmeerinoschi. Pee wisa wainiga esot akteeru neisglihtiba. Jaeerihkojot dramatiski kursi, waj pat dramatiska skola. — Deglaws domâ, ka pagahtnes truhkumus wajadsetu islabot ar kahdu positiwu darbu: dibinat Latweeschu pilsehtas teatri. — Akteeris Seglinsch atspehko Seltmata kga pahrmetumus maso skatuwju darbineekeem: tee tomehr puhlotees leetas labâ, lai nu ari bes wainas ne-esot. Sawâ runâ Seglinsch peemin kahdus teatra direktora P. Osolina wahrdus („Latweeschu teatrs preeksch Rig. Latw. beedribas beedreem“), zaur ko sanahk nepatihkamâ personigâ leetâ ar Arniti. Sawu atbildi Arnits isteiz tahdâ weidâ, kahds naw peelaischams atklahtâs sapulzês. Eesneedsi preekschlikumu, A. nebot wahrdu waj pat israidit. A. labprahtigi atstahj sapulzi. — Mahkslineeks Duburs aisrahda eemeslus, kapehz pee mums tik behdigi stahw ar skatuwes mahksliu. Tur naw wainigas tik daudz atsewischkas personas un beedribas. Waina to, ka koti nenobroschinats muhsu mahksliineeku materialais stahwoklis. Tapehz wispirms jagahdâ par teatra mahksliineeku materialâ stahwokla uslaboschanu. Latweeschu beedriba, ne ari zita tamlihdsiga beedriba newar neko darit schink leetâ, tapehz, ka tai, kâ sabeedrigai beedribai, politika stahw pirmâ weetâ un mahkslai katrreis japeekahpjâs pret politiku. Un no politikas Latweeschu beedriba newar atsazitees, ta buhtu winas garigâ nahwe. Tapehz jabibina beedriba, kurâ buhtu wisa tauta eekschâ un kura interesetos tikai par mahksias pazelschanu. — Eezel resoluzijas komisiju no Afara, Dubura un Deglawa kgeem, kuri preeksch pirmâ un otrâ deenas kahrtibas punkta isstrahdâ schahdas resoluzijas: „Sapulze atsihst, ka 1) Latweeschu teatra leetas lihdsschinejo nenormalo apstahkku zehloni meklejami schis leetas atkaribâ no atsewischkâm beedribâm un zitâm schaurakâm grupâm, kurâm teatra leeta ir tikai weens no winu blakus usdewumeem, un ka 2) Latweeschu teatra leetas pazelschanas labâ wajadsigs to nodot wisu Latweeschu rokâs, dibinot sewischku Latweeschu skatuwes beedribu, kura apweenotu wisas Latweeschu aprindas un us besparteijibas pamateem ruhpetos par neatkariga Latweeschu teatra nodibinaschanos, par skatuwes mahksliineeku isglihtoschanu un winu materialâ stahwokla nodroschinaschanu.“ Pee treschâ deenas kahrtibas punkta redakt. Benjaminsch saka, ka Latweeschu pilsehtas teatra buhwe prasis daschus gadus, tapehz winsch leek preekschâ, apspreest jautajumu par pagaidu teatra dibinaschanu. Gruntsgabalu schim pagaidu teatrim dabutu no pilsehtas, un tahda teatra buhwe ismaksatu 7—8000 rubku, ar wisu skatuwes eerihkojumu — 10—12,000 rbk. — Sapulze nolemj, ka pee pagaidu (interim-) teatra buhwes jakerâs tuhlit un nolemj ari weizinat Latweeschu pilsehtas teatra buhwi.

Pulksteens ir pahri jau par 12 naktî, sapulzes wadonis leek preekschâ, eewehlet organisazijas komiteju un apspreest statutus. H. Afaris leek preekschâ, tuhlit apspreest un peenemt statutus, peeturotees pee projekta, kas nodrukats laikrakstôs. Ar puhlèm Dubura un Kenina kgi babù eespehju, aisrahdit us eewehrojamâm statutu nepilnibâm. Afara kgs tomehr aisstahw projektu un apmehram pehz triju stundu pahrrunâm, kad wiss wairums sapulzes dalibneeku jau aisgahjuschi, beidz statutu projekta zaurluhkoschanu un to, ar neezigeem pahrgrosijumeem, peenem tahdu, kahds tas eepreeksch nodrukats laikrakstôs. Par scho debatu garu, tâ raksta „Dz. W.“, leezina tas fakts, ka peemehram sapulzei karsti wajadseja strihdetees par to, kamehr ar Afara kga peekrischanu dabuja zauri schahdu „swarigu“ pahrgrosijumu: wahrdina „war eewehlet“ weetâ: eelikt — „eewehl.“ Zitadi wisi, sewischki no Dubura kga pehz ilggadejeem peedsihwojumeem dotee norahdijumi par beedru sastahwu, par amata waras ilgumu u. t. t. koti maz, waj nemaz netika eewehroti, tapat Gudsches kga norahdijumi par beedru usnemschanu. — Wisa schi sapulze atstahja, sewischki schinî dakâ, tahdu eespaidu, ka wareja zauri dabut weenigi tikai to, kas patika Afara kgam, zitadi wisi, labaki domatee norahdijumi, ja Afara kgs teem pretojâs, palika nepeenemti. Par runatajus, kas runaja pret Afara k. eeskateem, sapulze pahrtrauza. Kâ tas wiss saweenojams ar „demokratismu“, ko Afara kgs weetâ un neweetâ peemineja, gruhti saprotams. Kad nahza wehleschanas, sapulzes wadonis sinoja, ka weetejâs preses leelakâs dakas preekschstahwji, eewehrojot sapulzes pehdejâs dakas weenpusibu, atteizâs no turpmakas lihdsdarbibas organisazijâ. — Kad atlikusê sapulzes daka stahjâs pee organisazijas komitejas wehleschanas, mahksliineeks Duburs paskaidroja, ka winsch, eewehrojot wisus schos sapulzes peedsihwojumus, speestis atsazitees no amata peenemschanas organisazijas komitejâ. — Organisazijas komitejâ tad tika eewehleti schahdi kungi un dahmas: A. Freimans, P. Grusna, O. Muzeneek, T. Podneeks, Benjaminsch, H. Afars, Dreibergs, Girgensons, Adamsons, Smeide, Pelude, Graudinsch, Paegle, Semgals, Wiktors Gudsche, Kreplins, Deglaws, Wirfs, Meerkalns, Sproge, Maderneeks, Jaunsudrabinsch, Juris Jurjans, Seltinsch-Golts, Ansbergs, Melnalksnis, Rosentals, Jansons un wehl daschi ziti, skaitâ 36. Sapulze beidzâs pullsten 3 no rihta.

„Latwijâ“ treschdeenas numurâ sem wirsraksta „No wilka behg, us lahzi kriht.“ pasneedz par scho sapulzi rakstu, kurâ starp zitu saka: „Zik no eesahkuma daudz sodijâs par politiku mahksias laukâ, kahdu peekopjot Rigas Latw. Beedriba, tikdaudz wehlaku daschi „eerosinataji“ eeweda leetâ sawu politiku un ar zeetu konsekwenzi isweda to zauri „demokratiskâ prinzipa“ wahrdâ, bet ari pret paschu scho demokratisko prinzipu. Wispirms jau pawisam neparasti un praksê neiswedama leeta ir ta, ka leelâ, raibâ, nejauschi kopâ sanahkuschu zilweku barâ grib sastahdit un peenemt jaundibinamas beedribas statutus. Bet no schahdas nejauschibas schoreis newareja runat, te wiss bij jau eepreeksch labi sagatawots no — „Ausekla“. Sapulzê bij gahdats par apsinigu tautu, kuru pehz eepreeksch norunata plahna grosija weizigi reschisori, tâ ka ofizialajee wadoneem is rokâm israutee groschi drihz ween wasajâs pa semi. Tadehk naw ko brihnitees, ka galu galâ sapulzê radâs nesaskaņa, kura peespeeda wisnopeetnakus darbineekus, kam bij laba griba preeksch leetas strahdat un kam preeksch tam ari bij wajadsigâ sapraschana un sinaschanas — atgreest darbam muguru. Kâ jau teizâm, sapulzes wadoni nestahweja sawa usdewuma augstumôs. Kas weeneem tika leegts, tas otreem bij atkauts. Par wissihmigako peemehru peewedam starpgadijumu, ka wadiba pehz nobalsoschanas, ka statutu projekts nolasams pehz panteem un ka wispahrejas debates par to wairs naw peelaischamas, tomehr atkahwa H. Afara kgam wehl apgaismot tos wispahrejos „demokratiskos prinzipus“, kas winu wadijuschi, statutu projektu sastahdot. Un kad pehz tam Dubura kgs sawukahrt ari gribeja atbildet un norahdit no wispahreja stahwokla us statutu projekta ikuhdâm, tad wehl ilgi winam bij japuhlâs, lihds dabuja wahrdu, bet sinams bes panahkumeem: „tauta“ sahlê tikween pastahweja: nobalsots weenir, jalasa statuti pa pantam. Organisazijas komitejâ tikuschi eewehleti tahdi, kuru nemaz nebijis klaht un kuri warbuht schahdu amatu newehlâs. Par scho komisiju „L.“ saka: „Ka tahdejadai „organisazijas komisijai ar agitaziju un lihdsekku wahkschanu panahkumu nebuhs it nekahdu, ir droschi sagaidams, jo naudu ustizet tahdai raibai sabeedribai, buhtu tihrâ weeglprahtiba.“

— **Mahtes mihlestiba.** Anna Bonaitis pamanija 27. julijâ us Lahtschu eelas sawu 2 gadus wezo puisenu us tramwaja sleedèm, kad tuwojâs wagons. Wina steidzâs glahbt behrnu, kas ari isdewâs, bet pate wina nokkuwa sem wagona un tika tik gruhti eewainota, ka bija jaaisweds us pilsehtas slimnizu.

— **Nogiftescha nâs ar alkoholu.** 17. gadus wezais Leibe Weinbergs peektdeen saderejis isdsert degwihnu par wesselu rubli us reisi. Weenu pudeli winsch ari isdsehris, bet otru dserot nogihbis un tuhlin nomiris. Nahwigâ sagiftescha nâs notika us Peterburgas schosejas pee nama № 115.

— **Atraidits luhgums.** Bijuscho „Balsa“ redaktoru J. Kalninu, kâ sinams, Peterburgas teesu palata noteesaja us 4 mehneschem zeetumâ. Noteesatais bij eesneedsis us Wisaugstako wahrdu luhgumu, lai winu apschehlo. Schinîs deenâs luhdsejs sanehmis atbildi, ka wina luhgums atstahts bez eewehribas.

— **Kara teesa** 26. julijâ isteesaja apsuhdsibu pret Teobaldu Kallei-Blaubergu, kursch bij apwainots par diwkahrteju apbrunotu usbrukumu un laupischanâm Bolderajâ. Teesa apsuhdseto Kallei-Blaubergu noteesaja us nahwi zaur pakahrschanu.

— **Zeetuma usraugs apzeetinats.** Pagahjuscho peektdeen, kâ „D.-Z.“ sino, apzeetinaja weetejâ zentralzeetumâ usraugu Balaischis, tadehk ka winsch stahwot ar eeslodsiteem politiskeem zeetumneekeem slepenâ sakarâ, peegahdajot wineem slepenas wehstules u. t. B. atradâs zentralzeetuma deenestâ jau no pascha sahkuma un apsinigi ispildija sawus peenahkumus.

— **Kara teesa** isteesajusi 28. julijâ schahdu apsuhdsibu: Pagahjuschâ gada 10. maijâ kahda seeweete usaizinaja ekspreschus Walesskalnu un Kruhminu eet us Krameru eelu № 4, dsihwokli 10, kur buhschot darbs. Minetâ weetâ ekspreschi atrada wairak seeweetes un kahdu wihreeti pee galda sehscham un eedseram. Istabas widû atradâs leels kurwis, ap kura pahrseeschanu nodarbojâs kahda no seeweetèm. Seeweete usdewâs par Reiki un lika abeem ekspreschem aisgahdat kurwi ar „schahwetu gaku“ us Rigas-Orlas dselszeka staziju preeksch nosuhtischanas us Maskawu us F. Reika wahrda. Wehlak dsihwokli eeradâs ari grabaschu tirgus Schihds Schestaks, kursch nopirzis wisu dsihwokla eekschejo eekahrtojumu par 36 rbk. un usaizinaja ekspresi Kruhminu aisweest nopirktâs leetas us grabaschu tirgu. Kruhminam zehlâs aisdomas un winsch par wisu notikumu pasinoja polizijai. Us Rigas schandarmerijas peeprasijumu Wekikije-Luki stazijâ kurwi attaisija un tanî atrada netihrâs lupatâs eewihstitu 32 gadus wezâs eelu blandones Luises Strejez sakropkoto lihki. Lihkis bija stipri apbahrstits ar naftalinu, lai tik drihz neisdotu reebigu smaku. Nogalinatai kurwî bija us muguru atpakal atlaustas kahjas un ari zitadi wina bij sakropkota, lai eetilptu kurwî. Par schauschaligâ noseeguma isdaritajâm wehlak nodewa kara teesai 44 gadus wezo semneezi Elisabeti Dobrand, 33 gadus wezo semneezi Emiliju Selgis un 17 gadus wezo Aneti Oun, bet par scha noseeguma lihdsdalibneekeem 47 gadus wezo Elisabeti Bernhausen, Tehrpatas maspilsoni Lonni Eiche, 17 gadus wezu, un atwakinatu apakschkareiwi, 25 gadus wezo maspilsoni Stanislawu Fidali. Wisas 5 apsuhdsetâs seeweetes nodarbojuschâs ar prostituziju neween Rigâ un Tehrpatâ, bet pat zitâs attahlakâs pilsehtâs un us laukeem. Pehz neilgas apspreeschanâs schinî leetâ teesa pasludinaja spreedumu, pehz kura 17 gadus wezâ Lonni Eiche peerahdijumu truhkuma dehk attaisnota, bet pahrejee 5 apsuhdsetee noteesati — Anete Oun us 8 gadeem zeetumâ, Elisabete Bernhausen un Stanislaws Fibals pee spaidu darbeem us 15 gadeem katris, bet Emilija Selgis un Elisabete Dobrand us nahwi zaur pakahrschanu.

— **Preekschrakstis gubernas zeetumu waldei.** Weetejâ gubernas zeetumu walde, kâ „R. W." sino, babujuse no Peterburgas schahdu preekschrakstu: Eewehrojot to, ka galwenâs zeetumu waldes eerehdni, kuri schogad apmekleja walsts zeetumus, atraduschi zeetumu bibliotekâs un pee paschcem zeetumneekeem daschadu kategoriju grahmatas ar koti tendenziosu un kaitigu saturu, galwenâ zeetumu walde leek preekschâ zeetumu preekschneekeem, tuhlin isnemt schis grahmatas no apgrosibas starp zeetumneekeem un weenmehr usraudsit, lai zeetumu bibliotekâs nebuhtu tamlihdsigu grahmatu un lai tâs netiktu peegahdatas arestanteem ne ari pirktas par winu paschu naudu.

— **Redaktori soditi.** „Latwijas" redaktors adw. Stumbergs un „Awota" redaktors Frejs soditi no generalgubernatora par Tolstoja raksta „Newaru kluset" nodrukaschanu katrs ar **1000 rubleem**, kâ laikraksti sino.

— **Arests pristawa palihgam.** „Widsemes Gub. Awise" issino gubernatora pawehli: Teek arestets 3. Peterburgas Ahrigas eezirkna pristawa palihgs Reinbergs us 5 deenâm par newihschigu beenesta ispildischanu.

— **Krahpschana ar wiltoteem wekseleem.** Pehdejâ laikâ attihstijees sewischts krahpschanas weids ar wekseleem. Blehdis usraksta wekseli uz kahda wispahr pasihstama weikalneeka, fabrikanta waj zita kahda baganeeka wahrdu, pehz kam tad schahdus wekselus peesola weenam otram par neeka naudu. Ir bijuschi wairaki gadijumi, kad weens waj otrs, pasihdams us wekseka sihmeto personu, ari nopehrk schahdu wekseli, nemas nepahrleezinadamees par paraksta pareisibu un tâ kriht krahpneeku rokâs.

— **Latweeschu Isglihtibas Beedribas preekschneeziba,** kâ Rigas laikraksti sino, 24. julijâ noturejuse sawu parasto waldes un skolu komisijas sehdi, kurâ starp zitu nolemts, greestees pee Wilnas mahzibas argabala kuratora dehl triju jaunu skolu konzesijâm preeksch Rehsekines, Lihwanes un Kolupas. Bes tam nolehma jau us 8. augustu sasaukt otrâs Ritenbrauzeju beedribas telpâs wispahreju beedru sapulzi. Apspreeda jautajumu par wakara kursu eerihkoschanu Leepajâ preeksch peeauguscheem. Leepajâ, kur tagad esot apmehram 100,000 eedsihwotaju, isglihtibas leeta stahwot wisai behdigi. Nolehma wistuwâkâ nahkotnê tur tahdus kursus sarihkot. Atturibas beedribas „Auseklâ" wahrdâ daschas personas bija eesneegušchas sinojumu, ka „Auseklis" esot nolehmis dibinat tautas namu un luhgt preeksch ta no pilsehtas lihdsekkus. Pee scha sinojuma bija luhgts, lai Latw. Isgl. Beedriba peeweenojotees „Auseklim", parakstot luhgumu pilsehtas waldei pehz lihdsekkeem. Sapulze atsina scho nodomu par teizamu un tautas namu par wajadsigu, bet ari, ka tik swarigas leetas realisescchanai wajadsigas plaschakas un autoritatiwas aprindas, kapehz nolehma neparakstit mineto „Auseklâ" luhgumu pilsehtas waldei pehz lihdsekkeem preeksch tautas nama. Kâ preeziga parahdiba peeminams tas, ka beedribai tuwakâ nahkotnê sagaidami leelaki naudas seedojumi un pabalsti no beedribas labwehlu puses. Tika sinots, ka kahda wezaka dahma un wehl wairakas zitas turigakas personas nolehmuschas testamentês norakstit isglihtibas beedribai wairakus tuhkstoschus leelas naudas summas. Beidsot sapulze isteiza sawu sirsnigako pateizibu wairakâm personâm, kas schahdâ waj tahdâ zelâ pabalstijuschas beedribu un winas mehrkus. Ir ihpaschi nolehma zaur rakstu isteikt pateizibu Slokas sadraudsigai beedribai, kura no 20. julija isrihkojuma nodewuse wisu skaidru atlikumu Latweeschu isglihtibas beedribai, kâ ari dahrsneeku meistaram Grudem, kursch pa wisai neezigu atlihdsibu teizami uskopis beedribas dahrsu Tornakalnâ. Sapulze, kuru wadija Dr. Butula kgs, ilga no pulksten 8—11 wakarâ.

No Rigas juhrmalas. Slihkonis. Pirmdeen pehz pusdeenas Rigas juhrmalâ atkal peldotees noslihka kahda 16 gadus weza jaunawa Marija Rippe. Winas lihki iswilka tikai pehz kahdâm 4 stundâm. Schis, kâ laikraksti sino, jau ir **12. slihkonis** Rigas juhrmalâ schink sesonâ.

— **Dubultu basnizas preekschneeziba** pasino, ka Dubultu luteranu jaunbuhwejamai basnizai par labu 6. julijâ juhrmalâ sarihkotôs swehtkôs bijis 6370 rbl. 60 kap. skaidrs atlikums un no kolektes pa mahjâm eenahzis 2340 rbl. 5. kap.

No Sarkanzeema (pee Likfnas, Dwinskas apr.). **Tschetri zilweki nomirušchi no slimas gows gakas.** Sarkanzeemâ bijuse gows saslimuse ar Sibirijas mehri un mutes sehrgu. Lai saudejums isnahktu masaks, tad semneeki gowi ihsi pirms sprahgschanas nokawuschi, gaku pa dakai pahrdewuschi, pa dakai pahrleetojuschi un isbarojuschi siwenu mahtei. Selas no tam bijuschas tâs, ka ihsâ laikâ saslimuschi dewini zilweki, no kureem tschetri jau nomirušchi un ari uz pahrejo iswesekoschanos esot mas zeribu, kâ „D.-Z." raksta. Slimee pilnigi atschkirti no ziteem un winus kopjot schehlsirdigâ mahsa. Kâ dsirdams, tad ari saslimusê zuhka ar siweneem tikuse pahrdota.

No Skultes. Kauna dehl pakahrees. 27. julijâ Skultes meschâ, netahlu no leelzeka, atrada pakahruschos Sehjas muischas puisi Antonu Wasaraju, 30 gadus wezu. Israhdijâs, ka nelaimigais nogalinajees aiz kauna. Winsch bijis aissuhtits uz Duntes muischu pehz mantâm, kur kutscheerim nosadsis 2 rbl. naudas, bet tizis peekerts. Uz mahju brauzot winsch nonahwejees.

No Zehsim. 10,000 rubl. leela sahdsiba. 25. julija wakarâ pretschu wilzeenam peenahkot no Walkas Zehsu stazijâ, kâ „Rischsk. Mist" sino, useets, ka pee kahda pretschu wagona durwim truhkst weenas plombas. Tuhlin sahka pahrmeklet prezes, kas bij eelahdetas schinî wagonâ. Te nu usgahja, ka naw desmit manufaktur pretschu suhtijumu, kas issuhtiti no Waldhofas uz Kijewu, Harkowu un zitâm pilsehtâm. Wisas schis prezes bij nosagtas. Nosagto preetschu kopwehrtibu rehkina uz 1000 rubl. Kur isdarita sahdsiba, greuhti issinat. Kahdu no nosagtajeem suhtijumeem atrada 26. julijâ netahl no Lobes stazijas uz dselszeka lihnijas.

No Jahna muischas (pee Zehsim). **Atkal ugunsgrehks.** 28. julijâ leelâs muischas seena schkuhnî atkal iszehlâs uguns, kas apdraudeja ari kungu namu. Aisteidsâs Zehsu ugunsdsehsesi, kureem isdewâs apdraudeto namu glahbt. Eewahktais seens sadega. Apzeetinatas kahdas trihs aisdomigas personas, bet atkal palaistas wakâ, jo warejuschas peerahdit, ka naw wainigas. „Rig. Tagbl."

No Tehrpatas. Leela sahdsiba. Naktî uz pagahjuschu swehtdeen sagki eelaususchees Grünera dselsleetu pahrdotawâ, ussahgejuschi naudas skapi un islaupijuschi no tureenes 2000 r. skaidrâ naudâ, sudraba leetas, 1 seltu pulksteni un par wairak tuhkstoscheem rubku wehrtspapirus. Par wisu kopâ sagki peesawinajuschees kahdus 15,000 r.

Kurseme.

No Leepajas. Uz robeschâm netahku no Leepajas schinis beenâs aresteti 10 zilweki. Pee aresteteem atrada swarigus dokumentus, leelu naudas summu un eerotschus. Tagad uz schim robeschâm apsardsiba pastiprinota. „Retsch."

— **Iszelotaji nahk atpakal.** 25. julijâ sche peenahzis kugis „Estonia" ar 204 emigranteem, kuri greeschâs uz dsimteni atpakal. Iszekotaji stahstot, ka Amerikâ tagadejâs ruhpneezisKâs trihses dehl dsihwe esot koti dahrga un darba nekahda.

No Tadaikeem. Diwi dedsinataji apzeetinati. Kursemes ugunsapdroschinaschanas beedribâ nereti teekot apdroschinatas ehkas, kuru wehrtibu nosakot „weetejee leetprateji". Aiz nesinaschanas waj ar noluhku schee „leetprateji" ehku wehrtibu usdodot nesamehrigi augstu, kas wezu ehku ihpaschneekus pawedinot uz dedsinaschanu. Sewischki beeschi, kâ „Lib. Ztg." raksta, tas bijis nowehrojams Tadaiku pagastâ. Nupat tur nodegusê T. mahju saimneekam pirts, kura bijuse apdroschinata par 500 rbl., bet pateesibâ bijuse wehrta tikai kahdu 50 rbl. Tagad israhdotees, ka pirti nodedsinajis pats saimneeks ar kahda kaimina peepalihdsibu, kurom ari aisdomigâ kahrtâ nesen nodeguschas trihs ehkas. Abi saimneeki apzeetinati.

No Neretas. Swehtdeen, 20. julijâ Kursemes generalsuperintendents Neretas draudsê eeweda par pastahwigu dwehseku ganu mahzitaju Dellertu. (R. Aw.)

No Saldus. Nelaimes gadijums. Brozinu pagasta saimneeka Sweedra dehls 25. julijâ abi ar sawu brahli rihkojuschees gar plaujmaschinu. Peepeschi sirgi sahkuschi skreet un weens no brahkeem paklupis sem maschinas un tizis koti stipri eewainots; otrâ deenâ slimais aiswests uz Rigu slimnizâ.

R.

No Zeezeres. Semes dalischana. Masgruntneekeem, kas dsihwo uz Zeezeres esera krasta, bij sinots, ka pee wineem seradisees 17. julijâ mehrneeks, teem semi paplaschinat, bet tikai tad, ja tee buhs sawâ starpâ weenojuschees, daschi pahreet uz jauneedalito semi un ziti leetot to paschu wezo. Bet tâ ka wini newar sawâ starpâ weenotees, jo neweens negrib atstaht sawu eestrahdato semi un pahreet zelmôs, uz otru esera krastu, tad ir pilnigi tizams, ka teem buhs jaapmeerinâs ar sawâm 9 puhrweetâm, tapat kâ lihdsschim. Roberts.

No Wez-Auzes. Nedsirdets peedsihwojums. 13. julijâ eerabees weetejâ krogâ kahds bruhtes pahris lihdz ar kahseneekeem, lai waretu pehz noturetas deewkalposchanas eet uz basnizu pee laulibas. Bet tas neworejis notikt. Jo kad laiks bijis peenahzis uz basnizu eet, tad bruhte bijusi dsembejusi. Luhguschi mahzitaja kgu, lai laulibu isdara turpat, ko ari pehdejais naw leedsees darit. Salaulajis ir tos un nokristijis jaunpeedsimuscho behrninu. Roberts.

No Krona Behrsmuischas. SaimneezisKâ dsihwe. Muhsu pagasts ir weens no leelakajeem pagasteem wisâ Dobeles aprinkî. Saimneeki sawas mahjas eepirkuschi no krona par samehrâ lehtu zenu un tagad teem jamaksâ tik daschas kapeikas no desetinas, tâ sauktâs „desetinu naudas". Buhtu jadomâ, ka tahdôs apstahkkôs gan schejeenes saimneeki waretu dsihwot bes behdas, bet paluhkojotees tuwak scho saimneeku dsihwê, redsam gluschi zitadu ainu: no krona parahdeem tee gan ir swabadi, bet bankâs prozenti teem jamaksâ pat simteem. Leeta ta, ka tuhlin pehz krona parahdu atlaischanas daudsi schejeenes saimneeki apgruhtinaja sawas mahjas ar leelâm obligazijâm, pret kurâm isnemto naudu isleetoja beeschi ween weeglprahtigi un bez kahda aprehkina. Obligaziju drudsis naw pahrgahjis wehl tagad. Tas turpinajâs plaschôs apmehrôs — un droschi war paredset, ka agri waj wehlu tas daschu labu nowedis pee galiga bankrota. Ka schejeenes laukSaimneeku saimneezibas eet uz leju, to rahda ari beeschâ saimneekoschana uz pusgraudeem. Diwas treschdaKas no wiseem pagasta saimneekeem tagad saimneeko tahdâ kahrtâ. Azumirkli tahda saimneekoschanas kahrtiba gan isleekâs ta parozigakâ, bet wina naw preeksch nahkotnes. Galwenâ wehriba te teek peegreesta graudkopibai kamehr lopkopiba un peensaimneeziba, schis eenesigakâs laukSaimneeku nosares, teek atstahtas gluschi nowahrtâ. A. K.

No Jaun-Swirlaukas. Latweete eeguwuse doktora gradu. Nupat Italijâ pee Romas uniwersitates eeguwuse doktora gradu Olga Refnewitz no Kursemes, Jaun-Swirlaukas Kenku mahju ihpaschneeka meita. Wina 1903. gadâ beiguse Jelgawas seeweeschu gimnasiju, tad studejuse medezinu Schweizê, pehz tam pahrgahjuse uz Italiju, kur pagahjuschâ gadâ to apprezeja slawenais profesors Angello Signorelli. (L.)

No Jelgawas.

Par Baltijas Wahzeeschu pahrlatwinaschanos runajot, „Rig. Rundschau" atrod, ka eemesls meklejams tank schkiru garâ, kahds no seneem laikeem waldot pee Baltijas Wahzu muischneekeem, ihpaschi Kursemê. Kas nepeederot pee winu kahrtas, no ta tee atraujotees; ari Wahzeeschi pilsehtâs stahwot preeksch wineem jau patahku. Turpretim „masee" lauku Wahzeeschi, kuru Kursemê agrak bijis daudz, redsedami sewi atstahtus, taisni tikuschi eedsihti Latweeschu lehgerî, kur teem bijuse sasneedsama tikpat augsta kultura un turklaht pilniga weenadiba sabeedriskâ sinâ. Wahzu muischneezibas waina esot meklejama ari tank eedomibâ, ka wini ween warot aisstahwet Wahzeeschu interefes un ka Wahzu tautiskâs interefes pilnigi sakrihtot ar muischneezibas interesêm. Tadehl tad ari daudzi Wahzeeschi domajot, ka wisus tos eeguwumus, kurus atnesuse brihwibas kustiba, wini warot meerigi atmest un pretotees muhsu walsts attihstibai, kahdai dabigi janahkot par spihti wisâm reakzionaru intrigâm. Nedrihkstot aismirst, ka Wahzeescheem jausnemot sewî tee politiskee wirseeni, kuri pahrwalda wisu walsti. Kahrtas intreses newarot nekad buht weenadas ar weselas tautas intresêm. Lihdsigi schaursirdigi usskati esot atrodami ari pee Wahzu literateem, kuri wisu tautas un sabeedribas stahwolli redsot tikai ar studetu wihru brillêm. Ihsi sakot, Wahzeescheem truhkstot sabeedriskâs, ihsteni nemot demokratiskâs sajuhtas. Wahzeeschi wehl neprotot wispahribas intresêm peemehrot sawu atsewischko kahrtu intreses, bet gan muischneezibas intresêm teekot padotas wispahribas intreses; schkirt abas wehl tee nemahkot."

Meera trauzeschana basnizâ. Weetejâ katedrales basnizâ pagahjuschu nedeku, kâ „B. Tgszt." sino, notizis schahds gadijums: Tizis laulats kahds jauns pahris. Preesteris patlaban bruhtei lizis preekschâ parastos jautajumus, waj wina sawam wihram grib buht ustiziga un dalisees ar winu preekôs un behdâs. Uz bruhtes „ja" wahrdu kahds no basnizenu widus skanâ balsî usfauzis: „Tu melo!" Izzehlees wispahrejs ustraukums, bruhte sahkuse raudat. Wainigais tuhlin apzeetinats, aiswests uz poliziju un par notikumu sastahdits protokols. Trokschnotajs esot kahdas krona kanzlejas eerehdnis; winsch nedarbu pastrahdajis dsehrumâ.

Paschnahwiba. Treschdeenas naktî, kâ „Balt. Tgsztg." sino, sawâ dsihwokli Walles eelâ № 8 ar karbolskahbi nogiftejees kahdas alus noliktawas komijs Edmunds Ahbolinsch, apm. 28 gadus wezs. Paschnahwibas eemesls neesot sinams.

Wisjaunakâs sinas.

Ischlê, 12. augustâ (30. jul.). Pulkst. 10 no rihta atbrauza Angku kehninsch Edwards un tika stazijâ no keisara Franza Josefa sagaidits. Abi waldneeki apsweizinajâs uz wissirsnigako. Eedsihwotaji waldneekus apsweizinaja juhsmigeem sauzeeneem.

Basnizas sinas.

Leepajas Sw. Annas basnizas draudses sinas no 21. lihdz 27. julijam. Kristiti: Janis Zeldoma, Emilija Betty Puhsen, Antonija Amalija Abelskroder, Andrejs Spuntels, Woldemars Schannos Ruizens, Milda Marija Emilija Doma, Katrine Sleine, Anna Marija Kerl, Malwine Emilija Maure, Olga Pauline Muhrneek, Emilija Pauline Sikfne, Austra Wilma Sauerhagen, Johanns Friedrichs Arnolds Strehle, Karlis Wilhelms Kukuls, Schannos Eduards Balzers, Pauls Roberts Opolts. Usfaukti: Jahnis Miltinsch ar Ilsi Marija Bergmann; Luijs Georgs Reinholds Freimanns ar Doroteju Siring; Mikels Sleine ar Sannu Jaungelse; Karlis Grinfelds ar Marija Klawin; Janis Kurps ar Tiju Jurschewsky. Laulati: Kristaps Freimans ar Annu Katarinu Geidi; Willums Sarinsch ar Karolinu Friedberg. Miruschi: Mikels Jaunsems 44 g.; Alwine Janson 22 g.; Kristaps Oskars Duhtsche 4½ m.; Nikolais Schwarzs 15 g.; Ewelina Emilija Pihlen 23 deen.; Marija Behrsej 26 g. w.

Dahwanas: preeksch akleeem — 50 kap., kurlmehmeem — 50 kap.

Deewkalposchana ar deewgaldneekeem 10. augustâ plkst. 9 no rihta.

A. Riemschneiders.

Jaun-Leepajas basnizas sinas no 21. lihdz 27. julijam. Kristiti: Malwina Anna Marija Kopmann, Natalija Minna Tschihtsche, Ernsts Alfreds Saidaks. Usfaukti: Gederts Utehns ar Gertrudi Lyda Schleier. Miruschi: Natalija Minna Tschihtsche 4 d.; Katrihne Minka 87 g. w.

No J. Z. ar sirsnigu pateizibu sanemti basnizai par labu 2 rbl. un preeksch nabageem 1 rbl.

Deewkalposchana 3. augustâ plkst. 9 no rihta.

Mahzitajs **Goldberg.**

Tirgus sinas.

Rigâ, 30. julijâ 1908. g. Labibas birschâ pehz rudseem peeprasijumu tiklab kâ nemas, uz zitu labibu zeetas zenas. Maksaja pudâ:

Rudsi, Kreewu, 120 mahrz. smagi, 115—116 kap. pudâ. Kweeschi Kreewu, 130 m. smagi, 127—130 kap. pudâ. Ausas, neschahwetas, widejas, 83—88, kap. pudâ. Meeschi, Kreewu, 100 m. smagi, 98—100 kap. pudâ. Linsehklas, 139—141 kap. pudâ.

Naudas un wekseļu kurss.

Peterburgâ, 29. julijâ 1908. g.

4% walsts aisnehmums	77⅝
4½% Kreewu walsts aisnehmums no 1905. g. .	—
5% jaunais eekschejais aisnehmums no 1905. g. .	—
5% Kreewu walsts aisnehmums no 1906. g. . .	96
5% I. eeksch. premiju aisnehm. no 1864. g. . .	368
5% II. eeksch. premiju aisnehm. no 1866. g. . .	263
4½% Harkowas agrarbankas kihlu sihmes . . .	77⅛

Berlinê, 11. aug. (29. jul.) 1908. g.

Kreewu kreditbil. 100 rbl. = 214,90 mark.

Wehstules un atbildes.

„Kristapam". Lai juhs waretu sanemt „Latw. Awises" lihdz gada beigâm, tad istruhkst wehl 40 kap. Eksped.

Izdew. un redaktors: Latw. Dr. Beedr. tagadejais presidents **Th. Doebner.**

Redaktors: **J. Weissmanis.**

Drukats pee J. F. Steffenhagena un dehla Jelgawâ.

Jelgawas pilsehtas krahjkase

atronàs no 1. augusta sch. g.

Esera eelâ Nr. 4, paschu namâ

un ir atwehrta ik darbdeenas no pulksten 10 no rihta lihds 1 pusdeenâ.

Ar 4. augusta deenu Jelgawâ, Katoku eelâ 35, runajams ikdeenas, isnemot swehtdeenas un sestdeenu pehz pusdeenas no 9—11 un 3—4.

Dr. Dsinters.

Adw. F. Stagers

ar 7. augustu eesahkot runajams

zeturtdeenâs Dobelê,

Behtina namâ, pee tirgus (agr. Waldowska weesniz.), Maurina kga dsihwokli. Zitâs deenâs Jelgawâ, Kolonades eelâ 11.

Usnemschanas

eksameni Bauskas pilsehtas skolâ eesahkses **11. augustâ,** pulksten 9 no rihta un turpinasees **12. augustâ.** — Jaunrahda kristamâ sihme.

Inspektors **Strasds.**

Sakeneeku pagasta walde

dara sinamu, ka **2. augustâ** sch. g., pulkst. 10 no rihta tiks **pahrdoti** weetejâ pagasta namâ

2 kabatas pulksteni

un **1 selta gredsens** daschu pagasta weetneeku soda naudas peedsihschanai.

Sakeneekôs, 21. julijâ 1908. g.

pr. Pag. wez.: F. Strauchmann.

Skrihw.: parakstS.

(S. w.)

Kapu trelinus

wisadâs musturâs lehti pagatawo wisahtrakâ laikâ atflehdsneeku meistars

Chr. Biemans,

Jelgawâ, Katoku eelâ № 21.

Bes konkurenzes! Par tikai **2 rub. 75 kap.** ikkatrs war nopirkt teizamu wihr. pulkst. bes wahkeem, nikeka graweeretu, fabr. „Genève", kas ne zaur ko neisschkiràs no fndr. pulkst. 84. prowes. Bes tam schee pulkst. teizam. konstrukz., „enkura", uswilkti, pahrbauditi un uz minuti pareisi nostelleti taisni no slawen. fab. „Genève"; pulkst. remontuar, uswelk. bes atsl. par 36 stund. 1 reis. Isfuhtisim schos pulkst. tikai ihsu laiku un uz pehzmaksu (наз. пар.) bes eemaksas, par 2 r. 75 k., 2 gad. — 5 rub., 3 gad. — 7 r. **Bes maksas peeleek** kehdi balta metala, kas nepahrwehrschàs, lihds ar breloku. Par pareisu gahjeenu galwo uz 6 gad. Adrese: T-во „Консеквентъ", Варшава, Г. А. Новолипки 16. Pasta isdewum. par 1 waj 4 pulkst. peeskaita 50 k., uz Sibiriju — 75 kap.; uz Sibiriju bes eemaksas netek issuhtits. **Pastell. rakstami Kreewu waj Wahzu waloda.**

Muhrnecka, buhwmeistara un **galdneeka sellis** dabonams pr. odr.: A. Willemson, Kalneju meschsarga mahjàs, Leel-Auzê pr. Wez-Auzi.

Alus noliktawa

un **bode** tuhlit **dabujama** sem ladeem nosazijumeem. Offertes lihds ar adresi nododamas „Latw. Awischu" ekspediz. sem „Alus noliktawa".

Partiju

uhdeni zauri nelaidoschu

mehtelu

pahrdod telpu truhkuma dehl par **lehtàm zenàm**

Mag.

J. Hertela

aptiek. preeschu pahrdotawa

Jelgawâ, Pasta eelâ № 13.

Schujmaschinas
Schujmaschinas
Schujmaschinas

Kompanija Singer

Nepeezeeschamas katrâ mahjâ leetoschanâ. Preeksihsmiga konstrukzija un isstrahdaschana. Pahrdoschana tikai paschu magasinôs.

Maschinu pahrdoschana uz nomaksu par 1 rubli nedeklâ.

Mahzida schuhschanâ un modernôs isschuwumôs par weltu.

Jaatgaes no pakalstâjumeem! Maschinas ar augsto roku un ar swaidoschos kugiti no **25 rubl.** Jaatgaes no pakalstâjumeem!

Jelgawâ, Leelajâ eelâ № 10.

Dr. K. M. Lesina

fisiko terapeitisks kabinets

Rigâ, Leelâ Newas eelâ № 9. — Telefons № 3502.

Ahrsteschanas lihdsekli: elektrizitate, gaisma, gaiss, skahbellis, oglu skahde, uhdens, masascha, wingroschana, sahlu eeelposchana u. z.

Röntgena stari zauriskatischanai, fotografeschanai un ahrsteschanai.

Roderigas slimibas: reimatisms, gikts, nerwu sahpes, apmirschana, sirds wahjiba, asinsdsihslu saslimschana, Basedowa slimiba, zukura un treknuma kaites, kakla, plauschu, kunga un sarnu slimib., ehdes, wezas kahjstilbu wahtis u. d. z.

Runas stundas (tikai darba deenâs) no pulkst. 10—11 un 4—5.

A. Breescha dibinatà

Latw. Lauks. Ekonomiskas Sabeedribas

Wihreeschu un Seeweeschu Tirdsneezibas Skola

(ar krona skolu teesibàm)

Jelgawâ.

Usnemschanas eksameni 16. augustâ. Peeteikschanàs un tuwakas sinas **skolas kanzelejâ Katoku eelâ № 44,** Lauksaimn. Beedribas jaunajâ namâ.

Wirsskolotaja J. Preedes

I. schk. seeweeschu skola

ar **pilnu gimnasijas kursu**

Jelgawâ, Esera eelâ № 11.

Skolai ir krona seeweeschu gimnasijas programa. Sinibas mahza kreewu waloda. Wahzu un frantschu walodas jamahzàs wisàm. Frantschu walodu mahza ari ihpaschàs grupàs preeksch eesahzejàm. Teek paseegta ari latweeschu waloda.

Schogad no jauna teek otwehrtas sagatawoschanas un VI. klase.

Skolas nauda sagat. kl. 15 rbl., I. kl. 17½ rbl., II. kl. 20 rbl., III. kl. 22½ rbl., IV. kl. 25 rbl., V. kl. 30 rbl., VI kl. 35 rbl. par pusgadu. Tautskolotaju meitàm pusmaksa. Ja skolâ 2 mahsas, tad weenai pusmaksa; ja 3 mahsas, tad weenai skola par brihwu. Kas wehlàs mahzitees anglu walodu, waj musiku, tad par to ihpaschi japeemaksà.

Eksahmenàs eksameni sahksees 11. aug. Pehzeksameni buhs 16. aug. Mahzida sahksees 18. aug.

Peeteikschanos peenem katru deenu no plkst. 9—2.

Jelgawas

Krahj-Aisdewu Kases

kantoris

atrodàs tagad blakus jaunbuhwetâ namâ.

Atwehrts darbdeenàs no plkst. 10—2.

Walde.

P. Pakrehflis,

ratu un kamanu buhwetajs,

Jelg. Katoku eelâ № 5.

Isgatawo wisadus darbus pehz doteem sihmejumeem, kà ari pehz pascha parangeem. **Isladoschana** wisihsakâ laikâ. Atsihts kreetns darbs par mehrenàm zenàm.

Pasinojums

atteezotes uz Jelgawas Latweeschu Amatneezibas Beedribas isbraukumu sakumôs swehtdeen **3. augustâ**

uz Wolguntes jauko parku.

Swarigu eemesla dehl radusees wajadsiba paschâ pehdejâ brihdi isdarit schahdus pahrgrosijumus: **Brauzeeni uz salumu weetu notiks newis ar leellaiwam, bet ar twaikoni „Wilma", kursch no pils stekeem ateesot diwi reisas:** a) **pulksten 2 un** b) **pulksten 5 p. p. Maksa** (eer. ladd. nod.): par brauzeenu turp un atpakal, kà ari par peedalischanos salumôs, kopâ — beedreem à **35** k., nebeedreem à **50** k. NB. Beedreem teesiba katram weenu dahmu nemt lihdsi par beedru zenu.

Preekschneeziba.

Pansionarus

peenem Jelg. Skrihweru eelâ № 5, eeeja no eelas, 2 trepes. Maksa 65 rbl. par pusgadu.

Mahzekles

schuhschanâ un schnitu sihmeschanâ war tuhlit peeteiktees Jelg. Paula eelâ № 1, eeeja pa eelas durwim.

Rich. Muhrmana Rig. wispahrisgliht. kursi,

Walnu eelâ № 30.

(Widus skola preeksch abeju dsimumu peeauguschcem) Tautas apgaismoschanas ministrijas pahrsinâ.

Kursi cedalàs 5 klasês:

I. klase lihdsinajàs mahzibàs gimnasijas un realskolas 1. un 2. klasèm.
II. „ „ „ „ „ 3. un 4. „

NB. **Bes tam 2. klasê teek sagatawots uz tautskolotaju, aptieckneeku, 2. schkiras sawwalneeku un eestahschanos walsts deenestâ eksameneem.**

III. klases 1. nodaka lihdsinajàs mahzibàs gimnasijas un realskolas 5. klasei.
„ „ 2. „ „ „ „ „ 6. „

NB. **Schini klasê teek bes tam ari sagatawots uz mahjskolotaju un 1. schkiras sawwalneeku eksameneem.**

IV. klase lihdsinajàs mahzibàs gimnasiju 7. un 8. un realskolu 7. klasèm.

Kursôs strahdà weetejo krona gimnasiju un realskolu wirsskolotaji.

Peeteiktees war katru darbdeenu no 10—12 preeksch pusd. un no 3—5 pehz pusd. kursu kanzelejâ.

Rich. Muhrmana tirdsneezibas kursi, Walnu eelâ 30.

Kurss pusgadigs. Maksà par wisu kursu 50 rbl.

Atsewischki makstâ:

par grahmatweschanas kursu	20 rbl.	par komerzrehkinaschanu	10 rbl.
„ korespondenzi wahzu walodâ	5 „	„ komerzgeografiju	5 „
„ „ kreewu „	5 „	„ maschinas rakstischanu	10 „
„ kantora praktiku	5 „	„ stenografiju	10 „

Kursu nobeiguschee dabu apleezibas.

Peeteiktees war katru darbdeenu no 10—12 preeksch pusdeenas un no 3—5 pehz pusdeenas.

Ed. Zehder's — Rigâ

Karla eelâ № 11.

Lauksaimneezibas maschinu noliktawa

eeteiz

Richard Garrett un dehla Leistonâ (Anglijâ)

Jaunas! Lokomobiles Jaunas!

tagad konstruetas uz 10 atmosferem darba spiedeena.

kà sen gadeem par labakàm atsihtas un wisplaschaki isplatijuschàs

lokomobiles un twaika kulmaschin.

wisjaunakàs konstrukzijas.

Kulgarnituras pilnâ sastahwâ,

kuras skaidri nosortetas, tirgoschanai derigus graudus isdod, ar 3, 4, 5, 6, 8, 10 un 12 sirgu spehku.

Wehstuku adrese: **Ed. Zehder — Rigâ.**

Gehpela un roku kulmaschinas

wissjaunakàs konstrukzijas.

Jelgawas Latweeschu Amatneezibas Beedriba isbrauks swehtdeen **3. augustâ** 1908. g.

Salumôs uz jauko Wolguntes parku.

Musika un deja. Spehlès Medna k. puhteju kapele.

Twainis „Wilma" ateesot no plosta tilta pulksten **2** un **5** pehz. pusd.

Maksa par peedalischanos salumôs un braukschanu turp un atpakal (eer. l. n.): beedreem — ar teesibu weenu dahmu eewest par beedru zenu — à **35** kap.; weesem — lihdsbrauzot no Jelgawas — à **50** kap. — Peedalischanàs salumu weetâ à **30** kap. no personas.

Sahkums salumu weetâ plkst. 4 p. p., beigas plkst. 12 nakti.

Preekschneeziba.

Pahrdodams diwstahwu nams lihds ar **diwstahwu ehrdegi** pilsehtas centrâ. Peepraš. Jelg. Katoku eelâ № 43, kurpju weikalâ.

Skolneezes

atron laipnu usnemschanu Jelg. **Katrinas eelâ № 1,** sehtâ, pa kreisi, 1 trepi, pee Seeberg kundses.

Fuhrmana dsihwoklis,

1 istaba un stallis preeksch 4 sirgeem isihrejams Jelgawâ, Marijas eelâ 44, Steinberga namâ.

Skolneeku

usnem **wahzu** pansijâ Jelg. Leelajâ eelâ 69, pa wahrteem, eelas namâ, augschâ, blak. Sark. Krust.

Galdneeku mahzekli

war peeteiktees A. Meier kga galdneeku darbnizâ Pasta eelâ № 2, Jelgawâ.

Skolneekus

un **skolneezes** peenem pansijâ Jelg. Swehtes № 27, otrâ stahwâ.

A. N.

Bogdanowa

tabakas fabrik. noliktawa

Jelgawâ, Katoku eelâ № 12, eewehlê wislabakàs papirosu tschaulites (hilses) iz pascha auto-mech. fabrikas.

„Sankt Gotthard,"

starp tàm: loka kasttês par 500 un 250 gab., kà ari **Berlines** 100 gab. ar dahwanu katrâ kasttêkun „Jarskija" ar glihtu walsts ehrgli.

Smarschiga tabaka: **Express** № 18 ¼ ℔ 40 kap., ⅛ ℔ 20 kap. **Express** № 8 ¼ ℔ 28 k., ⅛ ℔ 14 kap. Teizami papirosi: **Egipets** 10 gab. 6 kap., **Barskija** 10 gab. 8 kap., **Bogatir** 20 g. 5 k. **Maikapara** spezial-tabakas **Swesda** № 40, № 30 un № 1 nepahrspehjama labuma.

Ilewarats paspètmaeros noraksiem. Drukats pee J. F. Steffenhagena un dehla.

Te klaht 2 peelikumi.